



ISSN 0856 - 0323

MWAKA WA 96

6 Machi, 2015

TOLEO NA. 10

GAZETI

BEI SH. 1,000/=

LA

DAR ES SALAAM

JAMHURI YA MUUNGANO WA TANZANIA



Linatolewa kwa Idhini ya Serikali na
Kuandikishwa Posta kama
Gazeti

YALIYOMO

	Taarifa ya Kawaida	Uk.
Notice re Supplements	Na. 163	1
Appointment of Ambassador and Deputy Permanent Secretary	Na. 164	2
Kupotea kwa Hati ya Kumiliki Ardhi	Na. 165-7	2/3
Kupotea/Kuungua kwa Leseni za Makazi	Na. 168	3

	Taarifa ya Kawaida	Uk.
Designation of Land for Investment Purposes	Na. 169-72	3/4
Kampuni Zinazotarajiwa Kufutwa katika Daftari la Makampuni	Na. 173-4	5
Uthibitisho na Usimamiaji wa Mirathi	Na. 175	5
Deed Poll on Change of Name	Na. 176	5

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 163

Notice is hereby given that Sheria Ndogo, Notice and Kanuni as set out below have been issued and are published in Subsidiary Legislation Supplement No. 9 Vol. 96 dated 6th March, 2015 to this number of the *Gazette*:-

Sheria Ndogo za (Ada na Ushuru) za Halmashauri ya Wilaya ya Kilosa za mwaka 2015 (Tangazo la Serikali Na. 78 la mwaka 2015).

Sheria Ndogo za Halmashauri ya Wilaya ya Kilosa (Utunzaji wa Barabara za Halmashauri na Vijiji) za mwaka 2015 (Tangazo la Serikali Na. 79 la mwaka 2015).

Notice under the Petroleum (Karim Aziz Bhanji - Hazina Petrol Station) (Construction Approval) 2015 (Government Notice No. 80 of 2015).

Notice under the Petroleum (T/A State Oil (T) Ltd Mwangaza Dodoma Petrol Station) (Construction Approval) 2015 (Government Notice No. 81 of 2015).

Notice under the Petroleum (Tawaqal & Co. Ltd Kibwabwa Petrol Station) (Construction Approval) 2015 (Government Notice No. 82 of 2015).

Sheria Ndogo za (Afya na Usafi wa Mazingira) za Halmashauri ya Wilaya ya Kilosa, 2015 (Tangazo la Serikali Na. 83 la mwaka 2015).

Sheria Ndogo za (Hifadhi ya Mazingira) za Halmashauri ya Wilaya ya Kilosa za mwaka 2015 (Tangazo la Serikali Na. 84 la mwaka 2015).

Sheria Ndogo za (Ushuru wa Huduma) za Halmashauri ya Wilaya ya Kilosa za mwaka 2015 (Tangazo la Serikali Na. 85 la mwaka 2015).

Matangazo yahasuyo mali za watu waliofariki, kuvunja mikataba ya ushirikiano na mengineyo, yakiwa ya manufaa kwa umma yaweza kuchapishwa katika Gazeti. Yapelekwe kwa Mhariri, Ofisi ya Rais - Menejimenti ya Utumishi wa Umma, S.L.P. 2483, Dar es Salaam, Simu za Ofisi 2118531/4. Kabla ya Jumamosi ya kila Juma.

Limepigwa Chapa na Mpagachapa Mkuu wa Serikali, Dar es Salaam - Tanzania

Sheria Ndogo za (Ushuru wa Huduma) za Halmashauri ya Wilaya ya Kilosa za mwaka 2015 (Tangazo la Serikali Na. 85 la mwaka 2015).

Order under the Value Added Tax (Amendment of the Third Schedule) 2015 (Government Notice No. 86 of 2015).

Kanuni za Kudumu za Halmashauri ya Wilaya ya Kilosa za mwaka 2014 (Tangazo la Serikali Na. 87 la mwaka 2015).

Kanuni za Kudumu za Halmashauri ya Wilaya ya Moshi za mwaka 2013 (Tangazo la Serikali Na. 88 la mwaka 2015).

Kanuni za Kudumu za Halmashauri ya Wilaya ya Ruangwa za mwaka 2014 (Tangazo la Serikali Na. 89 la mwaka 2015).

Kanuni za Kudumu za Halmashauri ya Wilaya ya Muleba za mwaka 2015 (Tangazo la Serikali Na. 90 la mwaka 2015).

Notice is hereby given that the following Order, Rules and Notices as set out below have been issued and are Published in Special Supplement No. 1 Vol. 96 dated 3rd March, 2015 to this number of the *Gazette*:-

Order under the Ewura (TPDC) (Natural Gas Processing and Transportation) (Interim Tariff Adjustment Mechanism) 2015 (Government Notice No. 71 of 2015).

Rules under the Energy and Water Utilities Regulatory Authority (Petroleum Products Prices Setting) (Amendment) 2015 (Government Notice No. 72 of 2015).

Notice under the Energy and Water Utilities Regulatory Authority (The Inquiry on Mult Year Tariff Review by Singida Urban Water Supply and Sanitation Authority (SUWASA) 2015 (Government Notice No. 73 of 2015).

Notice under the Energy and Water Utilities Regulatory Authority (The Inquiry on the Proposed Standard Power Purchase Tariff for small Power Projects for year 2015) 2015 (Government Notice No. 74 of 2015).

Order under the Tabora Urban Water Supply and Sewerage Authority (TUWASA) (Tariff Adjustment 2015) 2015 (Government Notice No. 75 of 2015).

Order under the Tanzania Electric Supply Company (TANESCO) (Tariff Adjustment) (Amendment) 2015 (Government Notice No. 76 of 2015).

Notice under the Energy and Water Utilities Regulatory Authority (The Inquiry on the Proposed Tariffs by Armstone Company Ltd for year 2015) 2015 (Government Notice No. 77 of 2015).

GENERAL NOTICE No. 164

THE CONSTITUTION OF THE UNITED REPUBLIC OF TANZANIA, 1977

NOTICE

APPOINTMENT OF AMBASSADOR AND DEPUTY PERMANENT SECRETARY

It is hereby notified for general information that the following having been appointed Ambassador and Deputy Permanent Secretary by the President took prescribed oaths on the 12th of February, 2015 before entering upon duties of his respective offices.

- (i) MR. JOHN MICHAEL HAULE,
Ambassador - Republic of Kenya.
- (ii) DR. HAMISI HASSAN MWINYIMVUA,
Deputy Permanent Secretary - Ministry of Finance.

STATE HOUSE,
Dar es Salaam
12th February, 2015

DR. FLORENS M. TURUKA,
Acting Secretary to Cabinet

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 165

KUPOTEA KWA HATI YA KUMILIKI ARDHI *Sheria ya Uandikishaji wa Ardhi* (Sura 334)

Hati Nambari: 42906.

Miliki aliyeandikishwa: SALMA WAZIRI.

Ardhi: Kiwanja Na. 90 Kitalu Na. 'G' Mbezi Jijini Dar es Salaam.

Mwombaji: CHRISTA MWASHITETE.

TAARIFA IMETOLEWA kwamba Hati ya Kumiliki ardhi iliyotajwa hapo juu imepotea na ninakusudia kutoa Hati mpya badala yake iwapo hakuna kipingamizi kwa muda wa mwezi mmoja tokea tarehe ya taarifa hii itakapotangazwa katika Gazeti la Serikali.

HATI YA ASILI ikionekana, irudishwe kwa Msajili wa Hati, S. L. P. 1191, Dar es Salaam.

Dar es Salaam,
27 Februari, 2015

JUMA LEGHELA,
Msajili wa Hati Msaidizi

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 166

KUPOTEA KWA HATI YA KUMILIKI ARDHI *Sheria ya Uandikishaji wa Ardhi* (Sura 334)

Hati Nambari: 49324.

Miliki aliyeandikishwa: FELIX THOMAS MALITI.

Ardhi: Kiwanja Na. 52 Kitalu Na. 'D' Kunduchi Jijini Dar es Salaam.

Mwombaji: FELIX THOMAS MALITI.

TAARIFA IMETOLEWA kwamba Hati ya Kumiliki ardhi iliyotajwa hapo juu imepotea na ninakusudia kutoa Hati mpya badala yake iwapo hakuna kipingamizi kwa muda wa mwezi mmoja tokea tarehe ya taarifa hii itakapotangazwa katika Gazeti la Serikali.

HATI YA ASILI ikionekana, irudishwe kwa Msajili wa Hati, S. L. P. 1191, Dar es Salaam.

Dar es Salaam,
04 Machi, 2015

SUBIRA SINDA,
Msajili wa Hati

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 167

KUPOTEA KWA HATI YA KUMILIKI ARDHI

Sheria ya Uandikishaji wa Ardhi
(Sura 334)

Hati Nambari: 44909.

Miliki aliyeandikishwa: SEKELA JOSHUA POSIANA.

Ardhi: Kiwanja Na. 71 Kitalu Na. 'K' Mbezi Medium Density Dar es Salaam.

Mwombaji: ALLY KHALFANI RUBEYA.

TAARIFA IMETOLEWA kwamba Hati ya Kumiliki ardhi iliyotajwa hapo juu imepotea na ninakusudia kutoa Hati mpya badala yake iwapo hakuna kipingamizi kwa muda wa mwezi mmoja tokea tarehe ya taarifa hii itakapotangazwa katika Gazeti la Serikali.

HATI YA ASILI ikionekana, irudishwe kwa Msajili wa Hati, S. L. P. 1191, Dar es Salaam.

Dar es Salaam,
02 Machi, 2015

VICTOR ROBERT,
Msajili wa Hati Msaidizi Mwandumizi

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 168

KUPOTEA/KUUNGUA KWA LESENI YA MAKAZI

Sheria ya Usajili wa Nyaraka
(Sura 117)

Namba ya Leseni: TMK033945.

Miliki aliyeandikishwa: ARIFACKSARD A. MEENA.

Namba ya Kiwanja: TMK/MKW/BUZ25/6.

Mwombaji: AMINA MOHAMED MILONGE.

TAARIFA IMETOLEWA kwamba leseni ya makazi tajwa hapo juu imepotea na ninakusudia kutoa Leseni ya Makazi mpya badala yake, iwapo hakuna kipingamizi kwa muda wa mwezi mmoja tokea tarehe ya taarifa hii itakapotangazwa katika Gazeti la Serikali.

HATI YA MAKAZI YA ASILI ikionekana irudishwe kwa Msajili wa Nyaraka Msaidizi, S. L. P. 46343, Temeke, Dar es Salaam.

MWASHA R. A.,
Msajili Msaidizi Leseni za Makazi
Temeke Manispaa

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 169

Land Form No. 1

DESIGNATION OF LAND FOR INVESTMENT PURPOSES (Under Section 20)

THE LANDACT, 1999
(No. 4 OF 1999)

I, NATHANIEL NHONGE MATHEW Acting Assistant Commissioner for Land of P. O. Box 9230, Dar es Salaam HEREBY DESIGNATE the following land(s) for investment purposes under the **Tanzania Investment Act No. 26 of 1997.**

- Area known as Plot No. 499 Msasani Peninsular, in Dar es Salaam City shown in Registered Plan No. 13738.
- Measuring 2,785 square Metres bound with beacons AL 93, AL 94, AL 100, AI 78 and AI 77, on Registered Plan No. 13738.
- Situated at Msasani Peninsular - Dar es Salaam City.
- The Land is designated for Residential Purposes only.

Dated at Dar es Salaam this 23rd day of February, 2015.

.....
Ag. Assistant Commissioner for Lands

Copies served upon us:

.....
Executive Director, Tanzania Investment Centre

Date:

.....
Authorised Land Officer in charge of the District

Date:

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 170

Land Form No. 1

DESIGNATION OF LAND FOR INVESTMENT PURPOSES Under Section 20

THE LANDACT, 1999
(No. 4 OF 1999)

I, NATHANIEL NHONGE MATHEW Acting Assistant Commissioner for Land of P. O. Box 9230, Dar es Salaam HEREBY DESIGNATE the following land(s) for investment purposes under the **Tanzania Investment Act No. 26 of 1997.**

- (a) Area known as Plot No. 432 Kawe Beach, in Dar es Salaam City shown in Registered Plan No. 8838.
- (b) Measuring 2,863 Acres bound with beacons AB 181, AB 182, AS 2, and AS 3, on Registered Plan No. 8838.
- (c) Situated at Kawe Beach - Dar es Salaam City.
- (d) The Land is designated for Residential Purposes only.

Dated at Dar es Salaam this 23rd day of February, 2015.

.....
Ag. Assistant Commissioner for Lands

Copies served upon us:

.....
Executive Director, Tanzania Investment Centre

Date:

.....
Authorised Land Officer in charge of the District

Date:

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 171

Land Form No. 1

DESIGNATION OF LAND FOR INVESTMENT
 PURPOSES
 Under Section 20

THE LANDACT, 1999
 (No. 4 OF 1999)

I, DOROTH AUGUSTINO WANZALA of P. O. Box 1186 Moshi, being Assistant Commissioner for lands HEREBY DESIGNATE the following land(s) for investment purposes under the **Tanzania Investment Act No. 26 of 1997**.

- (a) Location of the land: **Plot No. 3 Block 'C' Gendi Area, Babati Township, Manyara Region.**
- (b) Boundaries and extent of the land: Beacons No. EBY 186A, EBY 187A, EBY 183A, and EBY 185B comprising 1,311 square metres as defined on the Registered Plan No. 74888.
- (c) District: **Babati Township.**
- (d) The purpose(s) for which the land may be used: **Industrial use.**

Dated at Moshi this 18th day of December, 2014.

Copies served upon us:

.....
Assistant Commissioner for Land

Date: 18th December, 2014

.....
Director General of the Tanzania Investment Centre

Date:

.....
Authorised Officer in Charge of the District

Date: 12th December, 2014

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 172

Land Form No. 1

DESIGNATION OF LAND FOR INVESTMENT
 PURPOSES
 Under Section 20

THE LANDACT, 1999
 (No. 4 OF 1999)

I, HEZEKIELY UFOROSIA KITILYA of P. O. Box 1062, Dodoma being Assistant Commissioner for Lands, HEREBY DESIGNATE the following land(s) for investment purposes under the **Tanzania Investment Act No. 26 of 1997**.

- (a) Location of the land: **Plot No. 57 Block "A" Kivukoni, Chamwino Urban area.**
- (b) Boundaries and extent of the land: Boundaries begin at beacon LNU232, LNU 233, LNU 308, LNU 307, LNU 289, LNU 236 back to beacon LNU 232 inclusively ss defined in the Registered Survey Plan No. **78014**. The land measures Nine Thousand Five Hundred and Thirty Three (9533sqm) **square metres.**
- (c) District: **Chamwino District.**
- (d) The purpose(s) for which the land may be used: **Liquefied Petroleum Gas Plant purposes only.**

Dated at Dodoma this 15th day of January, 2015.

.....
Assistant Commissioner for Lands

Copies served upon us:

.....
Director General of the Tanzania Investment Centre

Date:

.....
Authorised Officer in charge of the District

Date: 15th January, 2015

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 173

KAMPUNI INAYOTARAJIWA KUFUTWA KATIKA
DAFTARI LA MAKAMPUNI
Sheria ya Makampuni
(NA. 12 YA 2002)

Inatolewa ilani chini ya kifungu 400(5) cha Sheria ya Makampuni kwamba Kampuni ifuatayo itafutwa katika daftari la Makampuni.

THE ELMA PHILANTHROPIES SERVICES (EAST AFRICA) LIMITED

N. SHANI,
*Msajili Msaidizi Mwandamizi
wa Makampuni Mkuu*

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 174

KAMPUNI INAYOTARAJIWA KUFUTWA KATIKA
DAFTARI LA MAKAMPUNI
Sheria ya Makampuni
(NA. 12 YA 2002)

Inatolewa ilani chini ya kifungu 400(5) cha Sheria ya Makampuni kwamba Kampuni ifuatayo itafutwa katika daftari la Makampuni.

DARSTAR TYRE COMPANY LIMITED

N. SHANI,
*Msajili Msaidizi Mwandamizi
wa Makampuni Mkuu*

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 175

UTHIBITISHO NA USIMAMIAJI WA MIRATHI
(Katika Mahakama Kuu ya Tanzania, Moshi)

SHAURI LA MIRATHI NA. 5 YA MWAKA 2014

*Maombi ya Barua za Usimamiaji wa Mirathi ya:
Illuminata Makandili Tarimo - Marehemu
na*

Juliana Mamkwe Tarimo na Deogratias Ndemasi Tarimo -
Waombaji

TAARIFA YA KAWAIDA
(Kanuni ya 75)

Watu wote wanaodai kuwa na haki katika Mirathi ya marehemu aliyetajwa hapo juu wanafahamishwa kufika na

kuangalia mashauri haya katika jalada kama wanaona inafaa kabla ya kutolewa kwa barua za usimamiaji wa Mirathi kwa waombaji waliotajwa hapa juu.

Mapingamizi yoyote kuhusu maombi haya yawe yameandikishwa mnamo au kabla ya tarehe 13 mwezi wa Machi mwaka wa 2014.

Imetolewa kwa mkono wangu na Mhuri wa Mahakama hii leo tarehe 12 mwezi Desemba mwaka 2014.

.....
H. S. MUSHI,
Msajili wa Wilaya Moshi

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 176

CHANGE OF NAME BY DEED POLL
Registration of Document Act,
(CAP. 117 R. E. 2002)

BY THIS DEED, I David of P. O. Box 69 Nzuguni, Dodoma Urban district in Dodoma Region, absolutely renounce and abandon the use of the former name of HEPPINESS LIBERATI KAVISHE; and in lieu thereof do assume the use of the name of CHRISTINA LIBERATH KAVISHE; in pursuance of such changes of name as aforesaid, I hereby declare that I will be known at all times hereinafter in all records, deed and instruments in writing and in all actions and whatsoever use and sign the said name of CHRISTINA LIBERATH KAVISHE as my name in lieu of the said former name HEPPINESS LIBERATI KAVISHE aforesaid respectively.

And I hereby authorized and request all persons to describe and address me by such assumed name of CHISTINA LIBERATH KAVISHE.

IN WITNESS WHEREOF I HAVE hereby set hand this 17th day of February, 2015.

SIGNED and DELIVERED:

By the said CHRISTINA LIBERATH
KAVISHE at Dar es Salaam in my
presence this day 17th of February,
2015.

.....
DEPONENT

BEFORE ME:

Name: CHALO L. R.,
Signature:,
Qualification: STATE ATTORNEY,
Box: 71069, D'SALAAM.